

ELŐFIZETÉS:
 Egész évre .. 12 kor.
 Fél évre 6 kor.
 Negyed évre .. 3 kor.

*
 A lap szellemi részét illető
 küldemények a szerkesztő-
 nek, anyagiak a laptulajdo-
 nosnak küldendők.

BÁCSKA.

MEGYEI KÖZÉRDEKŰ POLITIKAI KÖZLÖNY.

HIRDETÉSI DÍJ:
 egy 1 hasabos petit sor 20 fill.,
 többszöri hirdetésnél olcsóbb.
 Nyitási díj 50 fillér.

A hirdetések BITTERMANN
 NÁNDOR ES FIA könyv- és
 könyvnyomtatás-fogadtnak
 el.
 Kéziratok nem küldetnek vissza.

Egyes szám ára 20 fillér.

Megjelen minden kedden és pénteken.

Egyes szám ára 20 fillér.

Vármegyei közgyűlés.

Vármegyénk törvényhatósági bizottsága folyó hó 17-ik napján tartotta meg a vármegyei székház nagytermében évi harmadik rendes közgyűlését.

A közgyűlésre a törvényhatósági bizottság tagjai szokatlan nagy számban jelentek meg és élénk érdeklődéssel kísérték a kétszáz pontot meghaladó tárgysorozat letárgyalását. A közgyűlésnek két kiemelkedő momentuma volt, báró Vojnits István bucsuja és Deák Zsigmond dekorálása. Mindkét alkalommal lelkes hangulat uralta a törvényhatósági bizottság tagjait.

A közgyűlésen Karácson Gyula vármegyei kormányzó alispán elnököl, ki pompás díszmagyarban a bizottság előkelőségei és főtisztviselői kíséretében a közgyűlési teremben megjelenván, a bizottsági tagok lelkes éljenzése közt az elnöki széket elfoglalván, a megjelenteket szívélyesen üdvözli.

A napirend előtt Karácson Gyula elnöklő kormányzó alispán bejelenti a közgyűlésnek, hogy báró Vojnits István volt főispán egészségi okokból főispáni állásától való fölmentését kérte és nyerte. Hogy mit veszít el benne a vármegye, azt érezni igen, de kifejezni nem lehet. Husz éve hasznos munkása volt ő a közügynek és hat éven át pedig a vármegyének általánosan tisztelt és szeretett vezére. Az ő lángoló hazafisága, megalkuvást nem ismerő igazságérzete, tapintatos ildomosága, ritka kötelességérzete voltak azon erények, melyek által a vármegye közönségének tisztelétét, szeretetét és önzetlen ragaszkodását érdemelte ki. Első munkása volt a vármegye közéletének, jószágos atyai szívvel viselte gondját a tisztviselőknél, ügyes-bajos dolgait mindig készséggel teljesítette és ezért az alispán ugy a maga, mint tisztársai nevében is hálás köszönetét nyilvánítja azért a jóindulatért, melylyel a vármegye közönsége és tisztikara irányában viseltetett. És azt hiszi, hogy a vármegye közönsége meg fogja találni az utat és módot még a közgyűlés folyamán, hogy óméltósága iránti jóindulatát és ragaszkodását kifejezésre juttassa.

Deák Zsigmond dekorálása.

Elnöklő alispán ezután egy örvendetes tény hoz a törvényhatósági bizottság tudomására. Ugyanis öfelsége a király legfelsőbb elhatározásával Deák Zsigmond apatini főszolgabírónak hosszas buzgó működése elismerésül a Ferenc-József-rend lovagkeresztjéül adományozta.

Ezen fejedelmi kitüntetés egy három évtizedre terjedő zajtalan munkásság nyert fölemelő királyi kitüntetés. Öröme szolgál ez bizonyára a vármegye közönségének, mely szentanuja volt ügybuzgó, derék, hasznos működésének, de különösen nagy öröme szolgál elnöklő kormányzó alispánnak, kihez harmincéves ifjúkori barátság fűzi.

Erre feltűzi a bizottság lelkes éljenzése közt a királykitüntetés jelét és kívánja, hogy azt sokáig viselje örömben, boldogságban és megelégedésben.

A szép üdvözlő beszédre felhangzott lelkes éljenzaj után Deák Zsigmond alattvalói hódolattal fogadja a felséges ur magas kitüntetését. Jól tudja, hogy ezen kitüntetés szerény munkásságán kívül leginkább feljebbvalóinak és a vármegye törvényhatóságának támogatása által nyerte el. Kéri e támogatást a jövőben is.

A tárgysorozat letárgyalása előtt elnöklő alispán a jegyzőkönyv vezetésével Lánckor Antal tb. főjegyzőt, a szólni kívánók feljegyzésével pedig Lederer Pál tb. főjegyzőt bizta meg.

A királyi köszönete.

A tárgysorozat első pontja a miniszterelnök leirata volt, mely öfelsége a királynak köszönetét tolmácsolja a vármegye közönségének küldöttség által Pécssett tartózkodása alkalmával bemutatott hódolatért. A miniszteri leirat a közgyűlés tudomásul vette.

Második tárgy a kormányzó alispán jelentése volt a közügyek állapotáról.

Alispáni jelentés.

A vármegyei kormányzó alispán jelentését ifj. Vojnits István főjegyző olvasta fel. A nagyterjedelmű és a vármegye közügyeinek minden ágazatára pontosan kiterjedő jelentést a bizottsági tagok feszült figyelemmel és nagy érdeklődéssel hallgatták meg. Közéletünkre sok fontos adat, érdekes gyűjteménye ez a jelentés, mely hű

tükre a vármegye legutóbbi évnegyedes közéletének. Az alispán jelentését a közgyűlés nagy tetszéssel fogadta és éljenzettel tudomásul vette.

Báró Vojnits István bucsuja.

Egy szép, örökké emlékezetes jelenet színhelye lett ezután a közgyűlési terem. Ifjú Vojnits István főjegyző felolvasta a belügyminiszter leiratát, melyben tudatja, hogy öfelsége a király báró Vojnits Istvánt saját kérelmére Bács-Bodrogh vármegye és Zombor város főispáni állásától felmenti. A közgyűlés a leiratot tudomásul vette.

A bucsu-level.

Báró Vojnits István bucsu-levele, melyet ifjú Vojnits István főjegyző olvasott fel, így hangzik:

Tekintetes törvényhatósági bizottság!

Egészségi körülményeim és viszonyaim megérelelték bennem az elhatározást, hogy megvaljak főispáni székektől.

Kérelmemre és a magas kormány előterjesztésére Ö császári és apostoli királyi Felsége folyó évi szeptember hó 10 ik napján kelt legmagasabb elhatározásával méltóztatott is Bács-Bodrogh vármegye törvényhatóságánál elfoglalt főispáni állasomtól legkegyelmesebben felmenteni.

Nem nagy az idő, melyet a tekintetes törvényhatósági bizottsággal és a közszeretethen álló alispánok élén a vármegye tisztviselőkarával főispáni székekben a vármegyei közügyek intézésében eltöltött szerezésem volt, — de ha számba veszem, hogy nemcsak ez idő alatt, hanem közel két évtizede annak, hogy mint a vármegye aljegyzője, utóbb a hódoltság kerület képviselője élveztem a vármegye közönségének vallás- és nemzetiségi különbség nélkül megnyilvánult megtisztelő bizalmát és jóakaratu támogatását s hogy ez alatt az idő alatt a törvényhatóság tisztviselőikara kollegiális szeretettel s később a hivatalos kötelesség teljesítésének közönséges mérvét mindenestire messze meghaladó tevékenységgel iparkodott sulyos felelősséggel járó főispáni állasommal kapcsolatos terheket velem megosztani, személyem iránti ragaszkodásának pedig mindenkor kifejezést adni: akkor a vármegye közönsége iránt érzett legmélyebb háláérzet kiapadhatlan forrása fakad szívemből, a vármegye tisztviselői karára pedig öszintén átértett forró köszönettel fogok mindenkor visszagondolni.

A nagyközönség bizalma és a munkatársak ragaszkodása, szeretete, egyik legszebb jutalma a közpályán kifejtett tevékenységnek.

Ezt a megbecsülhetetlen kettős érzelmeket egyedül annak tulajdoníthatom, hogy székkfogalóm alkalmával kifejtett s annak idején helyesléssel fogadott programmo-

A „BÁCSKA“ tárcája.

Őszkor.

Bücsüzik a napsugár,
 Elmegy más vidékre már:
 Még egyszer körültekint.
 — „Jó idő van ide kiint.“

„Hol van az a sok igazság?...
 Mért oly kopár a világ?...
 Hol van az a sok levél?...“
 Töprenkedik a napfény.

Földünk eddig „pompás“ volt...
 Sok virágtól átkarolt
 Ekszerek a derekán,
 Bájos volt: későn-korán.

„Az a sok elszórt virág,
 Megbánta volna talán:
 Hogy csak a földnek virult,
 Hogy csak ő hozzá simult?...“

Látja a fák gyümölcsét;
 Rámereszi a szemét,
 Elárasztja melegét
 Ráparazolja bevét... .

Szinte mosolyognak bát
 Azok a körték, almák;
 Csókját rájuk lehelé
 Pírulva néznek felé... .

„De ni! oh! csak nézzed hát!“
 Nem talál egy csöpp hálát... .
 — „A gyümölcs, megerett már,
 Le kell szedni, most: mindjárt!“

Felhő borítja szemét
 Nagy cseppekben hullik szét;
 Szürke felhő, őszi szél:
 Az elmúlt úyárról beszél... .

Mályva.

VADÁSZTAT A NÁDASBAN.

Egy szép augusztusi napon öreg vadásztársammal szarvasra indultunk az apatini nádasokba, melyeket a kultúra akkor még nem vetkőztetett ki ősi jellegükből, amiért is otthona volt itt minden vadnak. Annál is inkább, mert ezek a nádasok Windischgrätz herceg idevaló kinstári vadász birtelével és Frigyes főherceg világ-bírói belyei vadászterületeivel határosak, melyekben megszámlálhatatlan sok szarvas tanyázik és ahol azok páratlan gondozásban és védelemben részesülnek.

Nádasainkban tényleg bővíben volt mindenféle vad; a mocsaras helyek hemzsegték a kacsáktól s más vízi madaraktól. Ott találtuk a köcsagot, kanalas gémet, sőt többször a hattut is s ott még ma is egész gémkolóniák vannak. A sekélyebb vizes helyeken pedig este valóságos gyorstüzelés folyt kacsára, bárhová is állott a vadász. A száraz nádasokban róka volt bőven s őszkor a szegény tapsifülek is behuzódtak a sásos helyekre; a vaddisznók egész utakat törtek maguknak a nádasban s nem egy agyaras temetője van itt. A szarvas az évek ugyszólván minden szakában állandó vadunk volt itten, kivált nagyobb vizállások, mikor az erdők egy részéből kiszorultak. A nádasok ugyan jelenleg is megvannak, de a vízlecsapolások miatt lassankint pusztul az élet belőlük s a terület távolról sem oly vaddus, mint azelőtt volt. A szarvas sem oly gyakori lakója már.

Ebbe a vadonba indultunk szarvasvadászatra, természetesen kutyákkal, mert másképp itt boldogulni alig lehet. Forró augusztusi nap volt s a mint a nap égető sugarait reánk lövelte, csakugy csurgott róluunk a verejték; de hát a vadász-szenvedély tüze erősebb volt! Megkezdttük a fáradságos barangolást a nádtengerben, helyenkint uttalan nádasokat tördelve, hogy az abban

hűsülő fővadra akadjunk. A kutyák nem szorultak biztatásra, mert ők otthon találtak magukat az ismerős rengetegben és vad szenvedély tüzelte ezeket is a szarvasban.

A nádasban sok helyütt részint kákával, részint náddal sűrűn benőtt vizeket kellett átgázolni — a Duna vizállása szerint sokszor hasig is, melyet mástól száraz nádasok és cserjés szigetek váltottak föl; voltak alacsony kákás, sásos tisztások is, melyek a nádasba nyelveként nyultak be és lehetővé tették a vad lelövését.

Több órai fárasztó járás után, rövid hajtás, majd „megállásra csaholás“ hangja títotte meg füllünket s mi teljes erővel igyekeztünk a közelbe, izgatottan várva a pillanatot, hogy a nem mindennapi jelenet szemlélti lehessünk, — esetleg jó lövest applikálhassunk.

A kutyák kitartóan helyben ugattak, de bár közvetlen közelükbe jutottunk már, semmi vadat sem láttunk, sem nem hallottunk. A helyszínere nézve, már azt hittük, hogy a kutyák bolonddát tartottak bennünket, azonban alapos vizsgálódás után, egy fűzfa legmagasabb tetején oda lapulva egy kíváncsian s félenken, tüzes szemekkel letekintő nemes nyest képeben a vadat mégis észrevettük. Vadásztársam golyóját kiszedve a fegyverből, sörétlővéssel üdvözölte a magas vendéget, mely aztán az ágakban meg-megakadva, a legszebb salto mortáléval kalimpalt lefelé.

Ebédelés és kis pihenő után újból hozzáláttunk a kereséshez s majdnem esteledett már, de friss szarvasnyomokon kívül egyebet nem találtunk, úgy hogy én már elhatároztam, hogy a kocsiból indulok s felhagyok a vadászattal; de társam nem nyugodott, ő menni akart egyedül is, s így bár nehezen, én is rászántam magamat még egy hajtásra. Vadásztársam felállított egy jó „váltóra“, azzal az ismeretes biztatással, hogy ha ebben a részben szarvas van, úgy az biztosan itt tör ki. Ő maga a kutyákkal a meghajtandó részbe batolt s alig tíz perc után a kutyák éktelen csaholással fekhelyéből felverték egy szarvast, mely erősen törve a nádat, felém tartott. Egy sűrű cserje mögé bujva, izgatottan vártam a vadat s nemsokára a nádas sötét háttéréből kiválik egy derék szarvas-bika, a fején pompás agancscsal s egy pillanattal

mat a tekintetes törvényhatósági bizottság és a vármegyei tisztikar hazafias, odaadó és önzetlen közreműködése és támogatásával, teljes erőből minden igyekezettel betartani iparkodtam s csakis a velem született emberi gyarlóság gátolt meg annak teljes megvalósításában.

Az őszinte hála legteljesebb mértékétől áthatva, bucsuzom a nemes vármegye közönségétől, a tekintetes törvényhatósági bizottságtól és kedves munkatársaimtól, a vármegyenek szeretetteljes rokonszenvem egész melegevel környékezett tisztikarától; melyen átérzett köszönetemet fejezve ki a kitüntető és jóakaratu támogatást, melylyel hivatalos működésemet és személyemet megtisztelni kegyesek voltak s melyet mint e vármegye hő fia a jövőben is, más munka és hatáskörben ugyan, de mindenesetre szeretett szülővármegyém szellemi és anyagi előhaladására irányuló tevékenységgel iparkodom kiemelni.

Fogadják kérem tiszteletteljes üdvözlétem nyilvánítását, melylyel vagyok a tekintetes törvényhatósági bizottságnak — Zomborban, 1901. évi szeptember hó 15-én — alázatos szolgája: Báró Vojnits.

Iffy Tóth József beszéde.

A bucsu-level felolvasása után szólásra emelkedett ifjú Tóth István bizottsági tag és remek szép beszédben méltatta báró Vojnits István elvéltetését nagy érdemeit és a következő indítványt tette:

Bács-Bodrogh vármegye közönségét képviselő törvényhatósági bizottság igaz és mély sajnálkozással veszi tudomásul, szeretett és kitűnő vezérnek, báró dr. Vojnits Istvánnak a főispáni székéből való távozását. Hálas elismeréssel és köszönettel adózik a közelet minden terepén kifejtett, pártját ritkító sikeres működésének. Oszlatlan lelkesedéssel biztosítja további őszinte ragaszkodásától.

Ennek látható jeléül elhatározza a törvényhatósági bizottság, hogy báró dr. Vojnits István életnagyságú arcképét a vármegyei székhez nagyterme részére hazai festőművész által megfesteti. A költségek a vármegyei közgazdasági, közművelődési és jótékonyági alapról lesznek fedezendők. Utasítja Karácson Gyula vármegyei alispán ur, hogy az ezen irányban szükséges lépéseket haladéktalanul tegye meg, eljárásának eredményét a legközelebbi közgyűlésnek jelentse be.

Erre Eigi József apát, a Ferenc-József-rend lovagja mondotta el következő magas szárnyalású gyönyörű beszédét:

Eigi József beszéde.

Méltóságos főispán ur!

Tekintetes törvényhatósági bizottság!

Midőn méltóságos dr. Vojnits István báró ur, vármegyei szeretett főispánja, megyénk bölcs és tapintatos vezetésétől a legmagasabb elismerés mellett megválik, midőn saját kérelme folytán megválik azon megye kormányzatától, amelynek méltósága erős oszlopa, bölcs vezetője és tapintatos kormányzója volt, akkor mi sem méltóbb mint az, hogy a tekintetes törvényhatósági bizottság méltóságának sok és elvéltetlen érdemeit elismerve, hálas érzelmekkel, benső ragaszkodásának és határtalan szeretetének és tiszteletének adjon méltó kifejezést; bizonyonyal megyénk évkönyveinek lapjai hirdetni fogják az utókorunk azon számtalan nagyfóntossága és fényes sikerrel koronázott intézményeket, amelyeket méltósága anyamagunk jótét és felvirágzására fényes tehetséggel, lankadni nem tudó buzgalommal és kitűnő szakértelemmel foganatosított. Nem szándékom, nem is lehet feladatunk e törvényhatósági bizottság előtt méltósága sokoldalú, előrelátó bölcs és nagyfóntossága működésének részleteit felsorolni, felment engem e kedves kötelesség alul azon tudat, hogy méltóságának működése mindenkor nyitott könyv volt, amelyben mindenki olvashatott és merithette azon meggyőződést, hogy méltósága

tűnődni látszik azon, hogy merre menjen. Felkaptam fegyveremet, mire ő megugrott s nagy izgatottságban elnyomtam a ravaszt... A szarvas erre nagy ugrásokkal elrohant, én pedig így futtában még egy golyót küldtem utána a nádas közé, mely célt tévesztett. A durranásokat hosszabb ideig hallható erős törtetés és nádörösz s a kutyák csaholása követték. A lövés helyszínére érve, megpillantottam aztán hatalmas ugrásának nyomait, amint a nádon keresztült utat tört és pár ugrás után vérel sűrűn befeckendezett nádat találtam. Egyszerre hallom, hogy a kutyák egyike, elérve a beteg szarvast, helyben ugatja s egy kis idő múlva valóságos kutyakonzertet követve. Neki vágtam most egyenesen a zaja irányának, vizen, tülken, bokron át, úgy, hogy a ruhá darabokból logott roham. A helyszínére érve, művészi ecsetre méltó kép tárult elem...

A szarvas, egy tizenkettes bika, a ledőt fakkal teli, sasas, nádas pocsolyában állt melyen a vízben s erősen védekezett a támadó kutyák ellen. A kutyák egyike hátán ülve fogta a fülét, a másik meg uszva s kapálódva a sasban, úgy fülte. A szarvas a lövéstől és az izgalomtól kimerülve s nyelvet kiülte, valósággal libegett: majd megrázta magát, mire a kutyák csak úgy potyogtak a vízbe. Látna a szarvas helyzetét s azt is, hogy a dulakodó kutyák miatt bajos lőnöm a szarvasra, anélkül, hogy azok között esetleg kárt ne tegyek: fiatal állással és a vadászlatól elkapatva, letettem fegyveremet s behorogtam a vízbe s a szarvas agancsát — előtte állva — megfogtam és birokra keltem vele... A szarvas, vegső erejét megfeszítve, menekülni akart ugyan, de amint kisse a vízből kiemelkedett, vele birokra kelve, nagy erővel lebukattam s legyűrtem, mibe a kutyák segédkeztek. Ez többször ismétlődött, mindaddig, míg vadásztársam segítségemre nem jött s ekkor az ő segítségével alkalmam nyílt arra, hogy a szarvasnak a kegyeleművét megadjam.

Ekkor kezdődött még csak a faraszó emberfeletti munka — a szarvas kivonszolása a szárazra, ahol legelőre hozta lehessen férni kocsival, miközben egészen be is süttedett s csakis tapogatózva s a lovakat félig agyoncsigázva s folyton vezetve, voltunk képesek a szarvas ezen óvadomból kihozni.

De hát a nem várt eredmény elfeledtettem velem az emberfeletti fáradságokat.
(A „Vadászat”-ból.)

Bácskay Béla.

tőségének felejthetetlen működése, nem csak bölcs és tapintatos, de egyben lelkiismeretes és szeretett anyamagunk néve kétségelentül áldást hozó, korszakalkotó működés volt. Nem tekinthetem feladatunknak méltóságának anyamagunk körül szerzett fényes és kimagasló érdemeit tünnetőleg méltatni, miután az előttem szóló tekintetes tag ur sokkal ékebb szavakkal méltatta azokat, mint én tehetném.

Nem célok, s nem is lehet feladatunk e rövid órában a méltán nagynek nevezett főispán ur méltósága életleírását csak megkísérteni is, scribuntur bae in generatione altera; s gyöngye erőm nem képes méltó trofeákat emelni dícső nevének; megdicsőíté ő azt maga, valamint a nap saját fényugaraiban ragyog, öröklött nemes névnek kölcsönzött fénye övedzi halántékait. Ő maga levén ősi nemes nemzetségének legdicsőbb alakja, nem a hősiék tűzzel-vassal szerzett dícsősége, nem a nép hiúságának és gyöngyének bizelgő legyezgetése tették őt dícsővé és nagygyá; fenkölt lángszelleme, sokoldalú tudománya, emberszerető szíve, s ezekből folyó nagy alkotásai és dícső tettei, melyeknek sorát feltüntetni, számát kifejezni, különfeleségét leírni, áldásos hatását mérlegelni oly kevéssé lehet, mint a nap sugarait megszámlálni. Ime ezek tették őt nagygyá, ezekből fonódott nevének hervadatlau dícsősorúja; ezek teszik őt felejthetlenné mint főispánt, szaktudóst, honfit és emberbarátot, kinek bölcsesége, nagylelkűsége, pártatlan kormányzósága mindig újabb bámulatra és most, midőn töltünk válik, mely hálara indítja Bács-Bodrogh vármegye közönségét, melynek érzetében hódoló tisztelettel járulok hozzá azon indítványhoz, a melyet az előttem szólott biz. tag ur e törvényhatósági gyűlésben az imént tett.

És most tiszteletteljes hálaunk és soha el nem évülhető elismerésünk kifejezése után, legyen meggyőződve méltósága arról is, hogy az elválás és bucsu fájdalommal esik ragaszkodó szívünknek; bár elszakad is tőlünk, az igaz érzék kapcsai, melyek kimagasló személyéhez fűztek bennünket, nem fognak megsemmisülni soha, kegyeletteljes érzésünk követni fogja mindenhol, a hová az isteni gondviselés vezérelndi és engedje ezáltal azon erős reményünknek tiszteletteljes kifejezést adhatni, hogy méltósága ezután is Bács-Bodrogh vármegye támogatója leend és marad.

Adjon az örök isteni gondviselés méltóságának további útjan üdvöt, boldogságot és sok fényes sikert; az Ursten sokáig a haza, az emberiség, a társadalom üdvére és nagyuri nemes családja örömére tartsa és éltesse.

Eljen!

Szendy Lajos bizottsági tag, a kitűnő szónok a következő szép beszéddel bucsuztatta el báró Vojnits Istvánt:

Szendy Lajos beszéde.

Nagyságos kormányzó alispán ur!

Tekintetes vármegyei törvényhatósági bizottság!

Csak nagyon rövid időre vagyok bátor a tekintetes vármegyei törvényhatósági bizottság becses figyelmét kikérni és ha megnyerem, igénybe venni.

1895. augusztus havában nekem jutott az a kitüntető szerencse, hogy Bács-Bodrogh vármegyei közönségét Magyarországi királyi által kinevezett főispánját, méltóságos Vojnits István urat, főispáni méltóságába beiktatásának előestéjén, a vármegyei törvényhatóság részéről üdvözöljem. Akkori üdvözlő beszédben kifejezést adtam annak, hogy nem a magas rang előtti hajlongás, nem a férfiakhoz illetlen hízlegés indította a törvényhatóság tagjait és nagy közönséget arra az ovatószóhoz tiszteletre, melynek akkor impozáns, az üdvözölőre és üdvözölőkre egyaránt emlékeztető kifejezést adtuk. Most pedig, midőn az akkor ünnepelet és ma is kiválóan tisztelt férfiú, hat évig viselt magas állásáról lemondott, épen semmi értelem sem volna a hízlegedésnek. Nem vehető hát hízlegedés gyanánt, ha kifejezést adok abbéli meggyőződésnek, és szeretem hinni, hogy a tekintetes vármegyei törvényhatósági bizottság érzelmeit is tolmácsolom akkor, a midőn kimondom, hogy távozó főispánunk, midőn magas állásának piedestáljáról lelép, magával viszi tiszteletünk, nagybecsülésünk és szeretetünk meleg érzelmeit is.

Hat évi főispáni működését méltatni nem az én tisztem, ez az életírónak és azoknak tiszte, a kik hozzá közel, úgy szólván vele együtt működtek vármegyének felvirágztatásán és előbb vitelen.

Ha minden egyes igényt ki nem elégíthetett, ha minden egyes ambíciókat nem nyithatott és így mindenkit magához nem bilincselhetett, ez ép olyan természetes, mint a milyen természetes és bölcs igazságot fejez ki az a régi közmondás, mely így szól: „Mindenkinek tetszeni nem lehet, még akarni is bolondság”, kivált akkor, a mikor köztapasztalat szerint, a mellőzött, személyes ambíció, a ki nem elégíthetett igény, a megcsalódott remény sohasem a mások esetleg érdemesebb voltában, még kevéssé a saját gyarlóságában, hanem rendszerint abban keresi csalódásának okát, a kinek magas állásához, hatalmához és befolyásához kötötte reményének pókháló szálait.

Lelépett főispánunk működésének minden beszédnél ékezőbb méltatását adja azon legmasabb királyi kegy, a mely őt már főispánja idején az ország nagynásai közé, az országgyűlés főrendiházának tagjai sorába emelte, midőn pedig, saját kérelmére, főispáni állását felmentette, ugyanakkor a polgári kiváló működés terepére elérhető legmagasabb érdemrend egyik fokozatával tüntette ki. Tehát királyi tény beszél. Facta regia loquuntur.

Bevégzem rövid felszólalásomat azon reményem kifejezésével, hogy magas állásáról lelépett főispánunk a közigazgatás terepén köztudomásu nagy ismeretét és ugyanezen terepén szerzett bölcs tapasztalait vármegyének vezető férfiaról és közgyűlésétől ezutánra sem fogja megvonni. Ugyanekkor kijelentem, hogy kész szívvel csatlakozom az előttem szólott megyebizottsági tagtársaim ama indítványához, hogy lelépett főispánunk neve és emléke vármegyének évkönyveiben megörökíttessék s tiszteletünk és nagybecsülésünk külső és látható jeléül arcképe a törvényhatósági közgyűlés terme számára életnagyságban megfestessék.

Végül Boberics Milán bács-kulai gör. kel. plébános, bizottsági tag mondotta el kitűnő magyarsággal, mely általános föltnést és lelkesedést keltett, a következő beszédét:

Boberics Milán beszéde.

Nagyságos kormányzó alispán ur!

Tekintetes törvényhatósági bizottság!

A mitől sokan remegtünk és féltünk, ime be következett; bekövetkezett pedig méltóságának határozott óhaja s kivánsága folytán. Ezen ünneplés alkalommal, a midőn méltóságától mint mélyen tisztelt és szeretett főispánunktól el kell bucsuznunk, nekem jutott osztályrészül az a kitüntető feladat, hogy méltóságától, e nagy vármegye területén lakó gör. kel. szerb polgártársaim nevében elbucuzzam.

Nagy kitüntetés ez reám nézve, de nehéz és fájo szívvel vállalkoztam jelenlegi szerepemre; fájo szívvel teljesítem ebbeli kötelességemet azért, mert ezen ünneplés pillanatban meg kell válnunk méltóságától, mint oly kiváló férfutól, a ki iránt e vármegye minden lakosa — pártállásra való tekintet nélkül — igaz tisztelettel, őszinte nagybecsüléssel s szeretettel viseltetett; s ki oly lelki s szellemi erővel fel van ruházva, a mely méltóságát eddig viselt magas állására nemcsak képesítette, de ezen fényes tulajdonságaival, igazi nemes szíve s fenkölt lelkevel mintegy predestinálva volt, eddigi magas állásának s méltóságának a viselésére.

Méltóságának annak idején Bács-Bodrogh vármegye és Zombor szab. kir. város főispánjává történt kinevezetése általános megnyugtató üzenetet keltette a polgárság kebelében, nemcsak azért, mert méltósága e vármegye édes szülője, hanem hatványozott mértékben különösen azért, mert a polgárság méltóságának igazságszeretetében, lovasias és nemes gondolkodásában és kipróbált szakképzettségében garanciát vélt található nemcsak a megyei intéstituciók természetes fejlesztésében, de a polgárok jogos és méltányos óhajaik, kívánalmak s kérésüknek igazi kielégítésében s az igazságnak pártatlan kiszolgáltatásában is. És ebben a polgárság úgy összeségében, mint egyenkint is nem csatlakozott, s méltósága ezáltal nagynevű elődjének igazán méltó utódja lett. Hivataloskodásának egész ideje alatt méltósága nemcsak szóval, de tettel is megmutatta, hogy a vármegye s annak minden egyes polgárának ügyeit szíven viseli, hogy a polgárság jogos és méltányos kéréseit a lehetőség szerint támogatja, a mi annál is inkább volt módjában teleni, mert méltósága vármegyének viszonyait jól és alaposan ismerte.

Nagyságos alispán ur! Még a világtérmetése s benne az emberek létezése óta, az emberek egymásközötti érintkezés által, egymásra voltak utalva, egymásnak a segítségére szorulva. Mindig voltak, mindig találkoztak nemesen érző, nemesen gondolkodó férfiak, kik a társadalomnak kitűnősei, vezéregényesei voltak, a kiket a jóságos isteni teremtők s alkotók oly kiváló szellemi és lelki tulajdonságokkal felruházott s ajándékozott meg, — belehelvén bennük isteni szikráját, melylyel őket a jó iránt való törekvése s az általános közjó szolgálatára képesítette, úgy hogy ők — egész életükre kibatólag — életük legnemesebb feladatait, életük legmagasztosabb céljait, embertársai s felebarátainak tett szolgálatait s jó cselekedeteit tekintették. S itt, méltán joggal kérdezhettek barmik is, hogy lehet e elképzelni, van-e nemesebb, magasztosabb célja az emberi életnek e földön, mint a szűkölködő embertársainak készséggel kinyújtani a segítségnyújtó jóbort? Azt hiszem, hogy ennél magasztosabb, ennél nemesebb cél — az igazi, nemesebb értelemben vett emberre nézve — nem létezik. Hisz az ember csak akkor igazi ember, ha ily értelemben fogja fel e földön való feladatát, hivatását.

És ha az, a mit most közvetlenül elmondtam, minden egyes halandóra fenáll, mennyivel inkább áll ez a társadalomnak oly kimagasló alakjaira, kitűnőségeire s vezéregényeségeire, a kik a hatalom magas polcán állván, mint ilyenek már hivatalos állásuknál fogva hivatva, hogy polgártársaikon szóval és tettel segítsenek, őket a hatalom kezelésével úgy kormányozzák, ügyeiket úgy irányítsák s intézzék, hogy a polgárok igazán jól és boldogan érezzék magukat; mert az állampolgároknak anyagi és szellemi boldogulásában rejlik magának az államnak, magának a hazának a boldogulása is. Az állampolgároknak anyagi és szellemi java, boldogulása és megelégedettsége egyszersmind fundamentuma, legbiztosabb alapja minden állam virágzó fejlődésének, duzzadó erejének s félelmetes hatalmának. Az állampolgároknak anyagi és szellemi java s boldogulása, ez képezi szerény véleményem szerint minden államhatalomnak legfőbb feladatát, különösen pedig feladata ez a gyors és jó közigazgatásnak.

Nagyságos alispán ur! Tekintetes törvényhatósági bizottság! A mióta méltósága e nagy vármegye élén áll s mint főispánja elfoglalta annak diszes s magas, de egyuttal felelősségteljes állását, méltósága nemes szívének egész melegevel, fenkölt lelkitelének teljes ihletettségével felkarolta úgy e nagy vármegye egész lakosságának, mint egyes polgárainak egyenkinti érdekét is, még pedig vallásra, nemzetiségre s pártállásra való tekintet nélkül; hisz köztudomásu dolog, hogy e vármegye minden egyes polgára előtt nyitva állott méltóságának nemcsak a jót, hanem nemesen dobogó szíve is, a hol minden polgárnak jogos és méltányos kérése nemcsak visszhangra talált, hanem egyuttal hathatós támogatóra is, a szerint, vajjon az illető kérelme tényleg méltányos és jogos volt-e vagy sem.

Méltóságának a főispáni magas és diszes állásában eltöltött, sokoldalú működési tere kiható s mindig a közjót szolgáló eredményekben gazdag pályafutása nem maradhatott észrevétlenül, hanem igaz érdeme szerint többszöri kitüntetésben részesült a legmagasabb helyről: Öfelsége I. Ferenc József, dícsőségesen uralkodó szeretett apostoli királyunk részéről, a magas kir. kormány s e nagy vármegye területén élő egész polgárság részéről is, a melynek igaz tiszteletét, nagybecsülését s önzetlen szeretetét a legnagyobb mérvben kiérdemelte magának. S tudva azt, hogy a népnek, a polgárságnak a szeretete s ragaszkodása minden emberre — s így az államférfiakra nézve is — nemcsak kitüntetés, de valóságos nagy, megbecsülhetetlen erkölcsi vagyon s hatalom, biztos vagyok benne, hogy méltósága nemes szívének is mindig jól esett annak a tudata, hogy e nagy vármegye egész polgárságának szeretetét és ragaszkodását teljes mértékben élvezte. Hisz mi tagadás benne, a népnek, a polgárságnak szeretete s ragaszkodása, a legbiztosabb alapja minden ember tekintélyének, minden ember hatalmának. S ily fényes lelki és szellemi tulajdonságokkal felruházott államférfutól ime meg kell válnunk!

Csatho a család Dezső elhalat. — A v — Tudomás

Deák bizottság utj szünetes elö legén pártolj remél, mire pénteki elő jogát az illó a mely legé minden való ilyen elintéze satisfakciót, kérdésben va ságra rubázt

A váro évre megállá vétetett.

A polg és az évköz zottsági tago zottsági tagv dettek.

Ugry M föld eladás Bács-B kaparához v vatatott.

A filha megszavazás sitas előtt és dr. Kony

A váro gazdasági ad kir. államk gett. — Tu

A váro köteendő sze megadatott

A váro költségelőn költségelőn

A Fale sedésben lev összes pályaz Orschbacher

A Gyü üresedésben Elnyerte Pas

A város szaporítása t indítvány da után szótöbbe seprő kérvén

Ezen p utánra halas

A midő helyenvalona szempontot, nyitani fog. ugy a közm t. tagjai meg előadások b pedig azért az elvélté

Eleve a abszolút mer a nehézség kel a vidék kell. Mindaz elnezés melle ben, kiállítás rendezők cé és egy bizo

közreműködő esületes ipar tényezők, ill ügyeert igaz

Abol n elismerésben ott azonban dömséget, av nyeivel szem kérelhetetlen fégyveretelen sem fognak

Meleg junk előtt sz lanság és az szigora betar egybeszár

S midő zést, hogy a közönynt avó vtnk melye mint új tagi kódésüket te

A szint dástól elterve sulata már e napjan kezd

Megnyí ronak a „H idényből ism ház előtt foly laps és una megcsalatköz felmelegitem követel, e be seget és bágt tarsulatra ép hibának okát keresnünk, k

S ha bárki is, a ki a társadalomnak kimagasló alakja volt s a társadalommal viselt állását ott hagyja készült, nyugodt lelkiismeretével teheti azt, hogy ömeltő sága igazán büszkén tekinthet vissza eddigi diszes s magas állásában eltöltött, sikereiben gazdag s fényes pályafutására, a mely méltóságos báró Vojnits István főispánnak a nevét, e nagy vármegye történetére örök időkre arany betűkkel bevészte.

Nagyságos alispán ur! Az elválás és elbucuzás e nehéz percében, a midőn ömeltőségétől e vármegye területén élő összes szerbek nevében elbucuznom kell, a legmélyebb tisztelettel kérem nagyságodat, kegyeskedjék ömeltőségát hozzá való ragaszkodásunkról s szeretetünkkel a jövőre nézve is biztosítani s annak módja szerint a nekünk eddigelé bármikor s bármiben tett magas pártfogásáért nevében öszinte hazafias köszönetünket, ama imaszóval fohászunk, hogy az Istenhez, nyilvánítani: hogy ömeltősága drága életét az ember kor legvégéig határáig tartsa és boldogan éltesse.

Melyen tisztelt uraim! Ezen ünnepélyes pillanatban a legmélyebb tisztelettel felkérem az urakat, álljunk fel valamennyien s kiáltunk egy szívvvel egy lelekkel: Ömeltősága báró Vojnits István ur... éljen... éljen soká... éljen boldogan!

Az elhangzott beszédek után Piukovits József országgyűlési képviselő, közéletünk kitünősége a következő indítványt tette:

Piukovits József indítványa.

Nagyságos kormányzó alispán ur!

Tek. törv. bizottság!

Azon tiszteletteljes indítványt vagyok bátor betejjesztetni, hogy báró Vojnits István felmentése alkalmából az imént elhangzott gyönyörű beszédek jegyzőkönyvileg megörökíttessenek. Hadd szolgáljon ez a jegyzőkönyv örök emlékül és buzdításul az utókornak az iránt, hogy miképen tisztelt Bács-Bodrogh vármegye közönsége azon fiai emléket, kik híven teljesítették király, haza és anyamegyéjük iránti kötelességüket.

Elnöklő kormányzó alispán ur erre határozatilag kimondja, hogy az elhangzott beszédek a jegyzőkönyvben meg fognak örökíttetni, továbbá a törvényhatósági bizottság íj. Tóth István indítványát, melynek értelmében báró Vojnits István életnagyságu arcképét egy hazai festőművész által megfesteti: egyhangú lelkesedéssel elfogadja és az indítvány végrehajtásával Piukovits József, Latinovits Pál és dr. Molnár Károly urak bizatnak meg és egyben azt is kimondja, hogy az arckép megfestésének költsége a vármegyei közmívelődési alpból, a jegyzőkönyv diszes kiállításának költsége pedig az előre nem látott kiadásokból lesznek fedezve és végül a közgyűlés az alispánt megbizza, hogy a diszjegyzőkönyv átadására egy bizottságot jelöljön ki.

Az elhangzott ünnepi beszédek impozáns hatása alatt és báró Vojnits iránti mély tisztelet jeléül elnöklő kormányzó alispán a közgyűlést 10 percre fölfüggesztette.

A szünet után.

Miniszeri intézkedések.

Beltügyi miniszeri rendelet a vármegyei tisztviselők által igényelhető temetési járulékat iránt alkotott szabályrendelet jóváhagyása iránt. — A miniszter a szabályrendeletet jóváhagyta.

Beltügyi miniszeri intézkedés Zsivánovics Zsiva erdőmesternek a közg. erdészeti albizottságba történt megválasztása tárgyában. — A választás tudomásul vétetett.

Kereskedelmi miniszeri intézkedés ipari műszaki kérdésekben beszerzendő szakvélemény tárgyában. — Tudomásul vétetett.

A beltügyi miniszeri intézkedés a vármegyei tisztviselő- és kezelő-, egy szolgálatvezetői felmentéséről felmentése iránt hozott törvényhatósági határozatnak jóváhagyása tárgyában. — A beltügyi miniszter a határozatot jóváhagyta. A közgyűlés megbizta az alispánt, hogy saját hatáskörében intézkedjék a fizetésfelemelés előírása és az eddig esedékes részletek kiutalványozása iránt.

A beltügyi miniszeri intézkedés a vármegyei szék-hazon letesített javítás és átalakítási munkálatokról felvett felhívásokról jegyzőkönyv jóváhagyása tárgyában. — Jóváhagyatott.

Ugyanannak intézkedése Bertolino Sándor nyugdíja tárgyában. — Jóváhagyatott.

Főispáni átiratok.

Főispáni átirat Szabó Mihály vármegyei tb. főügyésznek ezen állásáról való lemondása tárgyában. — Tudomásul vétetett.

Főispáni átirat Buday Jenőnek vármegyei tb. alszámvérvő történt kinevezetése tárgyában. — Tudomásul vétetett.

Törvényhatósági átiratok.

Szabadka sz. kir. város átirata a szerényebb viszonyok közt élő magyar családok létfenntartásának biztosítása érdekében az amerikai „homestead“ intézmény letesítése iránt az országgyűlés képviselőházához intézett felirat pártolása tárgyában. — Tudomásul vétetett.

Arad sz. kir. város átirata a szőlőművelés és bortermelés előmozdítása és a borkereskedés felvirágoztatása érdekében a borfogyasztási adónak eltörlése vagy minimumra való leszállítása iránt az országgyűlési képviselőházához intézett felirat pártolása tárgyában. — Tudomásul vétetett.

Számonekérés.

A kormányzó alispán bemutatja a folyó hó 15 én megtartott számonekérés jegyzőkönyvét — Tudomásul vétetett.

Bizottsági tag választások.

A közigazgatási bizottságba az üresedésben volt tagsági állásra a közgyűlés báró Vojnits Istvánt, a központi választmányba Szalay Károly és Szilágyi Mór választotta meg.

A közgyűlés további lefolyásáról, helyszüke miatt, lapunk jövő számában hozunk kiegészítő tudósítást és most csak még azt jegyezzük meg, hogy a közgyűlés jegyzőkönyvének hitelesítésére az elnöklő kormányzó alispán folyó hó 20. napjának d. e. 9 óráját tűzte ki és a jegyzőkönyv hitelesítésére Roheim Károly, Városvy Károly, Bertolino Sándor és Kohut Henrik bizottsági tagokat küldte ki.

Erzsébet főhercegnő eljegyzése.

Királyunk unokájának, Erzsébet Maria főhercegnőnek eljegyzése öröndetes meglepetést keltett az egész monarchiában. A Habsburg-családban ismét a szív győzelmét ünneplik, melyet az a rang iránt való tekintetek fölött aratott. Különösen nagy örömet keltett az eljegyzés híre nálunk, mert az ifjú főhercegisasszonyt magyar hercegnőnek tartják s ő ilyenek is érzi magát. Nemcsak tökéletesen bírja a magyar nyelvet, hanem szereti is szóban és írásban használni, mikor csak alkalma nyílik. Készszeres bensőséggel fordul mindenek szeretete feléje, midőn a monarchia népeinek büszkeségét és reményét képező édes atyjának váratlan halála folytán mint egész gyermek arvaságra jutott. Szerető érdeklődéssel kísértük ennek a gyöngéd és szép hercegisasszonynak fejlődését és öszinte örömmel láttuk, hogy királyunk érzelmé ez esetben is találkoztott hű népeivel, mert öfelsége is fokozott gondoskodását szentelte ennek az unokájának s midőn döntésre került a főhercegnő életboldogsága, a király jó szíve nem tehetett egyebet, minthogy úgy döntött, hogy boldoggá tett két ifju szívet.

A parlamenti munkakönyv.

Hegedűs Sándor kereskedelemügyi miniszter ismét világra bocsátotta egyikét azoknak az erősen kidomborított szavaknak, melyek oly jól jellemzik az ő gondolkodásmódját. Mult vasárnap Kolozsvárról egy küldöttség tisztelettel nála, hogy átnyújtsa neki a képviselői megbízó levelet, mely alkalommal a küldöttség vezetőjének üdvözlő beszédére adott válaszában azt mondta a miniszter, hogy a mandátumban nem harci fegyvert, hanem munkakönyvet lát, melybe választói beirták elismerésüket eddigi igyekezetéért és szorgalmáért s ez csak buzdítani fogja őt a további munkáikodásra. Általánossá kellene hogy legyen a miniszter e felfogása a mandátumról, hogy azt a sok és nehéz feladat, mely az új országgyűlésre vár, szerencsén megoldják, mert aligha voltak valaha a kormányban és törvényhozással szemben emelt követelmények oly nagyok, mint amióknek emelnek most mindenfelől, a gazdasági depresszió folytán.

Városi közgyűlés.

Zombor város törvényhatósági bizottsága folyó hó 17-én este tíz órakor délelőtt 9 órakor a városbába ülés-teremben Hauke Imre polgármester elnöke alatt közgyűlést tartott, melyen a törvényhatósági bizottság tagjai nagy számban jelentek meg. 82-en.

Elnöklő polgármester a megjelent bizottsági tagokat szívélyesen üdvözlően, a közgyűlést megnyitja; a jegyzőkönyv vezetésével Gyurisits György főjegyzőt, a szólni kívánók feljegyzésével pedig Maximovits Miklós aljegyzőt bizta meg.

Ezután letárgyalta a következő tárgysorozat.

A m. kir. miniszterelnök urnak leirata, melylyel ő császári és apostoli királyi Felségének legmagasabb közönetét közli — a város törvényhatóságának a küldöttsége által a pécsi királylátogatás alkalmával — bemutatott hódolatait. — Tudomásul vétetett és a polgármester előterjesztésére Pecs sz. kir. város közönségének a küldöttség tagjai iránt tanúsított szives figyelem és vendégszeretetért köszönő átirat intéztetik.

A beltügyi miniszterium rendelete a betonérték csökkentés címén megterített összegek hovaforrása iránt hozott közgyűlési határozat jóváhagyása tárgyában. — A beltügyi miniszter leirata tudomásul vétetett és a számvevőség felhivatott, hogy tegyen javaslatot az iránt, hogy a megterített összeg mily célra fordíttassék.

Báró Vojnits bucsuja.

Felolvasott a miniszterelnök leirata báró Vojnits Istvánnak főispáni állásáról történt fölmentéséről és ezzel kapcsolatban báró Vojnits István bucsuirata. Hauke Imre polgármester kijelenti, hogy az állandó választmány ezen bucsuiratra vonatkozólag proppozíciót nem terjeszt elő, mert nézete szerint a válasznak a törvényhatósági bizottság kebeléből kell kiindulni.

Erre szölkásra jelentkezett Koczkar Zsigmond és a következő beszédet mondta:

Koczkar Zsigmond beszéde.

Tekintetes törvényhatósági bizottság!

Az imént felolvasott felmentő leirat és bucsuzó, a törvényhatósági bizottságnak is elmulasztatlan kötelességévé teszi volt főispánjától bucsut venni. A bucsuzás módozatainak megállapítása tárgyában tegnapelőtt tartott értekezlet csekélységet bizta meg azzal, hogy a tek. törvényhatósági bizottság nevében ömeltősága báró Vojnits István ur főispáni működését méltassam.

Tudom, hogy nem leszek képes a tek. törvényhatósági bizottság érzelmeit méltó és megfelelő módon tolmácsolni, mert csaknem megbűntja erőmet az az öszinte és mély fájdalom, hogy városunk egy önzetlen jóakarót, öszinte jóbarátot és kiváló közigazgatási tehetséget vesztett el a távozásban; de vigasztal az a tudat, hogy nem az én gyenge szavam, hanem a nagyközönség öszintén átértett tisztelete és szeretete, a magas kormányunk a távozóhoz intézett elismerése s a fejedelmi kegynek újabb megnyilvánulása méltatják kellőleg, a tények pedig legjobban ömeltősága kiváló érdemeit.

A midőn báró Vojnits István ur főispáni székétől saját kérelmére felmentetett, s ezzel megszünt politikai és társadalmi közéletünk központja lenni, a város minden egyes önzetlen fiának belső sajnálkozását viszi magával; mert oly élelatusu politikus, kiváló közigazgatási szakember, igazságos, előzékeny kormányzó távozása, ki képes volt széki fogláló programjában kifejtett és annak idején osztatlan örömmel fogadott álláspontját, szokatlan erélylyel pontosan betartani és végrehajtani, csaknem pótolhatlan veszteséget jelent.

A nézeteltéréseknek társadalmi uton való békés kiegyenlítése, a választások tisztaságának megóvása és a polgári akarati nyilvánítás tiszteletben tartása, az ügyeknek párt, nemzetiség és vallásra való tekintet nélküli

igazságos elbírálása, a városi lakosságnak egymásközött érintkezésében a szívélyesség és bizalmasság fejlesztése s általában a közérdek minden előtt voltak programjainak alapkövei.

Ha nem a szubjektivitás szemtűvegén keresztül vizsgáljuk tevékenységét, mindannyiunknak be kell ismerünk, hogy ígérteit bűségesen, pontosan és lelkiismeretesen beváltotta, hogy az alapkövekre hatalmas emléket állított föl munkásságával.

Szinte banalisan tartom megemlíteni azt az anyagi hasznót, melyet a megyei laktanya megvétele, az aszfaltjárdák árlejtésénél s később a leszámolásnál elért eredmények, lakbérősztyálatunk megjavítása és számtalan hasonló természetű alkotásaival, mindig a polgárság újabb anyagi megterhelése nélkül a város anyagi jólétét előmozdítani iparkodott, de mindenesetre önzettel hivatkozhatik ömeltősága arra a fényes erkölcsi eredményre, melyet szeretetremélő, mindenkivel előzékeny, s kétségkívül kiváló nemese érzéket tanúsító modorával, egy ebben a teremben, mint kívül a társadalmi életben megteremtett békességgel elérnie sikerült, és emelt fővel hivatkozhatik arra, hogy főispánságának ideje alatt nagy lelkenek egész tudását és nemese szívének teljes meletét a város üdve és boldogságának magasztos oltárán áldozta fel értünk.

El hennünk a remény, hogy az a benső szeretet, melyet ömeltősága a város polgársága iránt érzett és az a meleg érdeklődés, melylyel e város közsája iránt mindenkor viseltetett, távozásával nem hal ki szívből, hanem akkor is maradandó nyomait fogjuk benne feltalálni, a mikor a haza érdeke életerőtől duzzadó tetterejét más irányban veendi igénybe.

Tevékenységét, önzetlen, fáradhatlan, hazafias működését fölséges urunk és királyunk rangemléssel s legutóbb a Szent-István-rend kis keresztjének adományozásával elismerésben részesíteni méltóztatott; a midőn e legfelsőbb kitüntetés alkalmából szívből átértett örömlüknek kifejezést adnék, azt hiszem szerencsés vagyok mindannyiuk nézetével találkozni, ha egyttal nemcsak a t. törvényhatósági bizottság, de az egész város közönségének mély halájtát, elismerését és hódolatait tolmácsolom ömeltőságának Zombor szab. kir. város érdekében kifejtett szeretetteljes és hasznos munkásságáért.

Engedje meg a tek. törvényhatósági bizottság, hogy mély tisztelettel a következő határozati javaslat elfogadását ajánljam:

Zombor szab. kir. város törvényhatósági bizottsága úgy a maga mint a város összes polgársága nevében, párt, vallás és nemzetiségre való tekintet nélkül: Ömeltősága báró Vojnits István urat, a főrendiház örökös jogon tagját tiszteletteljesen üdvözli.

A törvényhatóságnál viselt főispáni állásától való megválasztást öszinte sajnálattal tudomásul veszi.

A Szent István rend kiskeresztjével történt legmagasabb kitüntetés alkalmából igaz örömlük kifejezést ad.

Városunk anyagi és szellemi jóléte érdekében lakadatlanszorgalommal és páratlan önfeláldozással kifejtett tevékenységéért mélyen átértett halás köszönetét tolmácsolja.

A város köztgyeinek további támogatására és pártfogására tiszteletteljesen felkéri.

Végül egyhangú lelkesedéssel határozatilag kimondja a város közönsége:

hogy a város halás érzelmeinek kifejezését tartalmazó s megfelelő alakban kiállítandó jegyzőkönyvi kivanatot küldöttségileg kézbesített;

hogy elismerés és hódolatanak külső szerény jelképen, emlékeztül a Városháza-utcát: „Báró Vojnits“ utcának rendeli elneveztetni.

Ezen határozat foganatosításával a városi tanács megbizatik és erről kivanatilag a szükséges intézkedések megvétele végett tudósittatik.

Ezen indítványt a közgyűlés egyhangulag nagy lelkesedéssel magáéva tette.

Polgármesteri jelentés.

Hauke Imre polgármesternek a városi köztgyekek állapotáról és közigazgatás ügymenetéről szerkesztett jelentését a közgyűlés egyhangú helyesléssel tudomásul vette.

A nagy gonddal szerkesztett és a város köztgyeinek és belső közigazgatási teendőinek s működésének minden ágazatára részletesen kiterjeszkedő jelentésből kiemeljük első sorban a polgármester megemlékezését a lefolyt s teljes rendben és komolysággal megtartott képviselőválasztásról, melynek eredménye az, hogy dr. Drakulits Pál 441 szavazattöbbséggel Zombor sz. kir. város képviselőjévé választott. Elnöklő polgármester jelentésében kifejezést ad azon óhajának, hogy dr. Drakulits Pal tudásával és buzgalomával sok hasznos szolgálatot tegyen a város ügyeinek. Majd megemlékezik a polgármester a legutóbb megtartott lövésnyekről, azoknak sikeréről és kiemeli id. Szemző Istvánnak a lövésny rendezése körül fáradhatlan munkásságát és kiváló érdemeit. A hovádelmi miniszter a városhoz intézett leiratában a mozgósítási iratok pontos kezeléséért elismerését nyilvánította. Ez a kezelés Gyurisits György főjegyző érdeme, kinek ezért a polgármester a közgyűlés színe előtt köszönetet mond.

Másik érdekes pontja a jelentésnek az, mely közli, hogy a nagymérvű számadási hátralékokat, 1893. évtől fogva, munkaerő alkalmazása és a hivatalos órák meghosszabbítása által sikerült annyira csökkenteni, hogy most már csak 7 drb van, az év végevel azonban ezek is el lesznek intézve és nem lesz egy hátralék se. Ezért a derék munkáért Heintz Kálmán főszámvévót illeti meg az elismerés.

Miniszeri leiratok.

A m. kir. beltügyi miniszter leirata a fogyasztási pótdadó iránt alkotott szabályrendelet jóváhagyása tárgyában. — Tudomásul vétetett.

A m. kir. beltügyi miniszter leirata a színészet állandó segélyezése tárgyában. — Tudomásul vétetett és a részleges segélyezés iránt a tanács által tett fölterjesztés jóváhagyatott.

Kereskedelemügyi m. kir. miniszteri rendelet a kazánvizsgálati biztosító teendők ellátása tárgyában. — Tudomásul vétettek és a kazánulajdonosokkal közölteteni rendeltetik.

Az országosület bacska

6-an Zomborban a vármegy az állatorvosok között első helyen állategészségügyi szövetnek. Kuszenda vármegyei állatorvosok főnöke, e rég hang össze alakuló közg. A nagy számban Kuszenda János 15. Pitz István Albert. Sándor, Szelinger József, Pálly János, Tapody József, Elő kir. állatorvosok. József, Czirjak Károly. közs. állatorvosok: az előkészítő bizottság jelenteket, felkérte tervezet felolvasásával szerkesztett a sokkal elfogadott jóváhagyás végett elnök az orsz. m. állatorvosok megalkotás nyomban megválaszt m. kir. főállatorvos, hatósági m. kir. állatorvos m. kir. állatorvos m. kir. állatorvos. A segélyi szolgálatot megint a szaktudományt jelesíteni, nemkülönben nyészetési ismereteket. Csak örömlükkel bacska kikötés vizsgálatát javítókat nyújt az el és lelkiismeretes m.

Szegényi zása.

A helybeli 29-iki közgyűlésen gyermekek felruháza a ruhakiosztást nézve hanem boldogult. 19-éhez legközelebb november 17-én. Midő mebe ajánlja, célja támogatását is kért adott ajándékokat. hazára elfogad Ez

Tanítóvadás

napokban megtartott Jozsefet, a városi tanítóvadás Lux Irén

Országos v

Feketehegyen orsz

Hegyen v

aratás és szírtet a bek és bunyevacok minden nap naszra és a templomok felnyevacok és szerb lengő csilimekkel, diszítve és minden gajda. A leányok a legények között ugyanesak rikoltoz a napokban egy fölboktrézott kála haladt, kiket haru nemet hopszaszra nipi diszben, kebel, fejen hatalu boldog menyasszony sült sváb — ez val banda jött, valam völegény, egy pey egy marcona buny a bunyevac lány legények mellett tünést keltett ily hogy a gradina szomszéd szállasga és lakodalom leti vátulása volt ez mindegyiknek a 10 van. Az anyakönyv fódve házassági kótnék sok házasszállási nádas háza lakodalom.

Hymen

Rigyciai tanító elje Jozsef rigyciai k

Erdélyi Z

nálunk is népszeru újabb verses kötet lírikus e kötetben elé adja az utóbbi javát. A kötet cím elbeszélések. Irta: sziget. A hőember könyvtára. Balban. Késő találkozás. V következő felhívás. Az a siker, mely ság“ e. verses re kiadást érjen, báto költeményeit kötet pártoló, művelt kö támogatását kérjen verses elbeszélések Társulat kiadásába tétetnek közismer november hó 10-én á: fűzött példau 4 korona. Tíz előf szolgálok. Az elő 10-éig kerem címé kltideni. Gygyváros Zoltán.

Az országos magyar állatorvosi egyesület bacscai fiókosztálya alakult meg e hó 6-án Zomborban a vármegyei háza nagytermében. A Bácska, mely az állatorvosok számára tekintve az ország megyéi között első helyen áll, régóta hiányt érzi egy tömör s állategészségügyi szempontból kívánatos egyöntetű szervezetnek. Kuszenda János vármegyei főállatorvos, a vármegyei állatorvosi kar köztisztviselőiben álló kitűnő főnöke, e rég bangoztatott óhaját teljesítendő, hivta össze alakuló közgyűlésre a vármegyei állatorvosokat. A nagy számban megjelent állatorvosok közül ott láttuk Kuszenda János főállatorvoson kívül Eberhardt József, Pitz István, Friedmann Mór, Hetzl Henrik, Szabó Sándor, Szelinger Antal, König Benedek, Dornstädter József, Pálffy János, Blau Sándor, Boroczky Ernő, Tapody József, Elschläger Elemér, Wissinger Rikárd m. kir. állatorvosokat, Zilahy Károly kat. állatorvos, Beck József, Czirják Kálmán, Balcer György és Winter Gyula közs. állatorvosokat. Kuszenda János főállatorvos mint az előkészítő bizottság elnöke örömmel üdvözölve a megjelenteket, felkérte Dornstädter jegyzőt az alapszabálytervezet felolvasására. A nagy gondú és körültekintéssel szerkesztett alapszabálytervezet apróbb módosításokkal elfogadtatták az orsz. m. állatorvosi egyesülethez jóváhagyás végett felterjesztetni határozott, mire az elnök az orsz. m. állatorvosi egyesület bacscai fiókosztályát megalakítottak nyilvánította. — A tisztviselőket nyomban megválasztották. Elnök lett Kuszenda János m. kir. főállatorvos, alelnök Eberhardt József törvényhatósági m. kir. állatorvos, I. titkár Dornstädter József városi m. kir. állatorvos, II. titkár Hetzl Henrik j. m. kir. állatorvos. A fiókosztály célja a megyei állategészségügyi szolgálat egyöntetűségét érvényre juttatni, valamint a szaktudomány terjesztését s emelkedését előterjesztetni, nemkülönben az állategészségügyi és állattenyésztési ismereteket a gazdaközönség közt terjesztetni. Csak örömmel üdvözölhetjük az állatorvosi egyesület bacscai fiókosztályát, mely hivatva van közgazdasági viszonyainkat javítani, mely hogy sikertelni fog, biztosítékot nyújt az elnökek évek óta ismert szakavatott és lelkiismeretes működése.

Szegény iskolás gyermekek felruházása. A helybeli magyar jótékony négyzet szeptember 29-iki közgyűlésén elhatározta, hogy a szegény iskolás gyermekek felruházásában követett szokásától eltér és a ruhakiosztást többé nem karácsonykor fogantatja, hanem boldogult Nagyasszonyunk emlékére a november 19-éhez legközelebb álló vasárnapon. Így ez idén november 17-én. Midőn ezt a nagyközönség becses figyelmébe ajánlja, céljának előmozdítására a nagyközönség támogatását is kéri. Akár pénzből, akár természetben adott ajándékokat a szegény iskolás gyermekek felruházására elfogad Esztergamy Borbála, négyzeti elnök.

Tanítóválasztás. A Zenta városi iskolaszék a napokban megtartott ülésén a városi tanító állásra Tóth Józsefet, a városi tanítóállásra Tóth Ibolyát és tanyai tanítóválasztás Lux Irmát választották meg.

Országos vásár. Folyó hó 27. és 28-án Bács-Feketehegyen országos vásár lesz. Állatok felbajthatók.

Hegyen, völgyön lakodalom. Ilyenkor, aratás és szüret után, lombhulláskor van nálunk a szerbek és bunyevácok közt a legtöbb lakodalom. Majdnem minden nap nászmeneteket látunk az anyakönyvi hivatal és a templomok felé vonulni. A legszebb menetet a bunyevácok és szerbek produkálják. A kocsi és lovak lengő csillimokkal, tarkaszemű szalagokkal vannak feldíszítve és mindenütt ott van a kedverítő tambura és gajda. A lányok legszebb ruhájukban ülnek a kocsiokon a legények között és ezekkel együtt örömtől jelelül ugyancsak rikoltoznak. Ezen lakodalmak menetek közt a napokban egy igen különösöt láttunk. A menet élén főbokrétázott kálappal 4-5 bunyevác és szerb legény haladt, kiket három szál német „blozer“ kísért, valami német hopszasza-tralala nótát fújva. Az első kocsi tünepi díszben, keblén egy kis vagyont érő arany érmekkel, fején hatalmas virágkoszorúval tilt a szépséges boldog menyasszony, mellette egy kék ruhás idősebb sült sváb — ez volt a koma. Ezen kocsi után tamburás banda jött, valami melodikus szlav indulót pöngögetve. A völgyben, egy pelyhedző bajszú német legény mellett, egy marcona bunyevác atyafi jött. A többi kocsiokon is a bunyevác lányok mellett német legények, bunyevác legények mellett német lányok ültek. A különös és feltűnést keltett ilyen csoportosításnak az a magyarázata, hogy a gradinai szállásokon egy német legény és a szomszéd szállásgazda leánya megszerették egymást — és lakodalom lett a vége. A testvériség szép megnyilvánulása volt ez, hogy a nászmenetben meghagyták mindegyiknek a jogát. Ez idén nagyon sok lakodalom van. Az anyakönyves hirdetési táblája teljesen be van fűtve házassági hirdetésekkel. Különösen a szállásaiak közt sok házasságot. Van is ilyenkor mindenféle a szállási nádas házakban dinom-dánom, hegyen, völgyön lakodalom.

Hymen. Roth Adám, az ujonnan megválasztott rigyicai tanító eljegyezte Penninger Zsenit, Penninger József rigyicai kántortanító leányát.

Erdélyi Zoltán új verses könyve. A nálunk is népszerű fiatal bacscai költő Erdélyi Zoltán újabb verses kötetét ad ki Nagyváradon. A tehetséges lírikus e kötetében összegyűjtve az olvasó közönség elé adja az utóbbi évek költői munkálkodásának legjavát. A kötet címe: Margitsziget és más kisebb költői elbeszélések. Írta: Erdélyi Zoltán. Tartalom: Margitsziget. A hőember. Csók-per. Végvárgyalás. A királyi könyvtára. Balban. Reügh levele csókja. Függelék: Késő találkozás. Vörösmartyi ebredése. — A költő a következő felhívásban jelenti kötetének megjelenését: Az a siker, mely lehetővé tette, hogy „Vesztett Boldogság“ c. verses regényem rövid három év alatt két kiadást érjen, bátorít most arra, hogy kisebb elbeszélő költeményeit kötetbe gyűjtve, ismét a magyar irodalmat pártolom, művelt közönség szives figyelmét és jóakaró támogatását kérem ki. Könyvem a tulajdonon fősorolt verses elbeszéléseket foglalja magában és a Franklin-Társulat kiadásában, ennek az elsőrangú irodalmi intézetnek közismert díszes és izléses kiállításában 1901. november hó 10-én fog megjelenni. A mű előfizetési ára: fűzött példány 2 korona, díszes vászonkötésben 4 korona. Tíz előfizető után kötött tiszteletpéldánnyal szolgálunk. Az előfizetési pénzeket 1901. november hó 10-éig kérem címre (Erdélyi Zoltán, Nagyvárad) megküldeni. Nagyvárad, 1901. október havában. Erdélyi Zoltán.

A szegedi kereskedelmi és iparkamara a napokban tartotta meg e havi teljes ülését Szarvady Lajos elnöke alatt. Az ülés tárgyalásairól a következő tudósítást vesszük: Több jelentést tett az elnökség, amelyeket tudomásul vett a teljes ülés. Ezek sorában azt, hogy a kereskedelemügyi miniszter 510 korona segélyt engedélyezett Zorn József apatini műszövőnek két Jaquard szövőszék beszerzésére. Kulinyi Zsigmond titkár az iroda szeptember havi tevékenységéről tett jelentést, mely szerint az igatóba érkezett 203 ügy, kiadatot 637 ügydarab. A titkár tudomására hozta a teljes ülésnek a Szegeden tervezett sertés-konzumpiac ügyében tartott tanácskozás eredményét, továbbá azt, hogy a Szegeden létesítendő cukorgyár ügyében szeptember 22-én az intéző bizottság vezetői és azok élén Tallián Béla és Novák József orsz. képviselők tanácskoztak a vállalkozó gyárossal. A gyáros közölte a szegedi cukorgyár azonnal való létesítésének feltételeit, melyek teljesítését az intéző bizottság biztosítani igyekszik. A kartellügyi viszonyok tanulmányozása ügyében a teljes ülés megbízást adott az elnökségnek az adatoknak az évi jelentés számára való begyűjtésére. Azonképpen a kertület érdekeltiségeknek szakvéleményeit szerzi be az elnökség a szabadalom és védjegy oltalomra vonatkozó államszerződés megújításánál kifejezésre jutó kivánságokról. A Bács-Bodrogh megyei és bmvásárhelyi ipartanácsosok tagjainak megválasztása után a kamara áttért a napirend kiadása után érkezett ügyek tárgyalására. Ezek sorában tudomásul vette a teljes ülés, hogy a kamarai kerület műszövőinek támogatása céljából nyersanyagbeszerző szövözetek létesítése tervezetik, esetleg a szövők részére sommásan bevásárlandó nyersanyag bizottsági kezelése. Felterjesztést határozott el a kamara, hogy Szabadkán 1902. évi január és február hónapokban cipészipari és fűrészhasználati tanfolyamok rendeztessenek. E tanfolyamokra a szabadkai ipartestületnél 30-30 szakiparos jelentkezett. Baján a hasonló két tanfolyamra csak 26 iparos jelentkezett, a kamara felhívja az ottani ipartestületet, hogy a jelentkezők számát, esetleg a közelebbi közlések iparosainak bevonásával, egészítse ki. — Végül Szűcs Ödön bajai gépgyáros beadványa folytán a teljes ülés felterjesztést határozott el, hogy a Szeged és Szeged-Rökus állomások közt összekötő vonatok létesíttessenek egyrészt a Szabadka felől érkező utasok számára, kik a Temesvár felé menő déli gyorsvonat, másrészt a Temesvár felől érkező utasok számára, kik az újvidéki gyorsvonathoz csatlakozó délutáni szabadkai vonatot akarják elérni és használni.

Kivándorlás. A központi statisztikai hivatal kimutatása szerint folyó évi augusztus hó folyamán vármegyénkbeli 165 egyén vándorolt külföldre. Örvendetes, hogy többi időben nálunk a kivándorlás csökkent.

Iparosok nyugdíjgyesülete. Az iparosok nyugdíjgyesülete alakuloban van. A szegedi kereskedelmi és iparkamara értesítette az ipartestületeket, hogy az iparosok figyelmét hívják fel a nyugdíj egyletbe való tömeges belépésre. Akik esetleg nyilatkoznai íveket tételéből nem kaptak, az ipartestületnél megkaphatják. A nyugdíj egylet legközelebb meg fog alakulni és azért iparosaink saját jól felvont érdekükben minél előbb és minél többen jelentsek be belépésüket a nyugdíj egyletbe.

Minek is van szerelem... Egy piros muskátli ablaku kicsiny hónapos szobában — mint Német-Palánkáról írják — kora hajnaltól, késő estig kitégett-katogott egy varrógép. Szép fiatal szőke leány varrogott ott és nehez munkája közben egy idő óta mindig komoran, szomoruan énekelte a dalt: minek is van szerelem a világon... Olykor-olykor mély sóhaj tört ki ajkán és tiszta kék szeméből kicsordult egy forró könnyecske. Titkos bánat tilt a lelkén — reménytelenül szeretett. A boldogtalan szerelem tette betegé a fiatal leányt, beesett szemei sem ragyogtak többé oly fényesen, mint az előtt, hangja elbágyadt és mint egy hazajáró lélek öngyelt, ha az emberek közé került. Így pusztult el a szép Fánika, ily lassu halállal akarta megölni őt, az a léha fiatal ember, aki csak addig szerette, míg kellemes mulatságnak tartotta a kis grizettel turbékolni. S a leánya sorvadtt nap-nap után és végre is revolvert vásárolt. Kedden este szokatlanul korábban szűnt meg a varrógép kettegése. Az ablak gondosan le volt függönyözve, az ajtó bezárva és sok-sok letört virág között virasztott a szegény Fánika. Nyolc órákor kopogtattak az ajtón, pisztolydörrenés volt a felelet, a szép Fánika szíven lötte magát. Elt még mikor betörték a szoba ajtaját. Aztán gondos ápolás alá vették és most élet-halál között várja a megváltó halált. Ugy-e meghalok? mondja az orvosnak boldogan mosolyogva. Minek is van szerelem a világon!

Elragadták a lovak. Biermann Jónás Szabadkáról Csantavérre utazott. A lovak az uton elragadták: a hintó földborult és összetört. Szerencsére a hintóban ülő három leány közül csakis a tulajdonos legnagyobb lányának karján estek gyöngyöbb sérülések. A nem messze lévő Somsich pusztáról segítséget és új kocsit kaptak.

A csósz puskája. Becker Jakab Károly bacsulai lakos szóváltása keveredett Szabó Imrével a kis-hegyesi földeken. Szóváltásuk közben, mely nem volt éppen csöndes, odajött Csöke Ferenc kukoricacsósz. Becker és Szabó a sok szidalmas szó után birokra keltek, a csósz szét akarta őket választani, de nyakát a Becker felesége átnyalabolta. A csósz védekezett ezen ölelés ellen és dulakodás közben a Csöke vállán volt fegyver elstult és a töltés Becker Jakab lábába furódott. A sebesültet haza szállították Kulára, ahol néhány napi kínos szenvedés után elhunyt. A vizsgálat megindult a halál okának kiderítésére. — Ezen hírünkkel egyidejűleg közöljük, hogy Darányi Ignác földművelésügyi miniszter körrendeletet intézett a törvényhatóságokhoz, melyben elrendeli, hogy a hatóságok a csószok jogosulatlan fegyverviselését szüntessék meg. Ugyanis gyá-korta megtörtént, hogy dinnycsósók és szőlőpásztorok tolvajt, torkoskodó gyerekeket lelőttek. A körrendelet ennek véget vet. A mezőrendőri törvény szerint csakis bites mező- és hegyőrök hozódhatnak magukkal revolvert, hosszucsuóvű löfegyvert pedig magánosok által alkalmazott csószoknak nem szabad használni. Külön engedélyt pedig csak akkor adnak, ha a közbiztonság követeli és a fölfegyverezett csószok megbízhatók. A rendeletet véget vet a csószok orrvadászatának is, mert tudvalevőleg a vadállományt a csószok jelentékenyen pusztították azon idokolással, hogy kóbor kutyákat riasztanak el.

Gyilkosság. Korai Andrásné szül. Kapossi Eva bács-doroszlói jómódu asszonyt, folyó hó 16-án a reggeli órákban a Bács-Doroszlóról Rác-Militiesre vezető országúton halva találtak. A rügtön megejtett orvosi vizsgálat kiderítette, hogy a halál ugy 6 óra tájban megfigyelt által következett be. Korainé ma reggel Gombosra iparkodott, a csárdás kis leánya még látta, amint a szentkút előtt levő feszület előtt imádkozott. A szentkút és a csárdától mintegy 50 lépésnyi távolságra, gyilkosa valószínűleg várakozott rá, az ott levő szőlőnyúthóban innen megtámadta, s valószínűleg először arcába ütött, mert orrán zúzódás helyei látszanak. Ezután kétségbeesett kitérővel fejlődhetett ki közöttük, mert a föld fel van rugdalva és vérel borítva. A gyilkos itt áldozatával végezvén, azt, amint egy 10 lépésnyire levő trágyadomb mellé vonszolta, hol az ott levő vizes sárba arccal belegázolta. Itt találtak meg a szőlőbe menők, kik is a jelentést megtették. A gyilkosság a legnagyobb valószínűség szerint boszu műve, mert a hullánál 100 korona készpénz 20 koronásokban, 3 drb ezüst forintos és 93 fillér készpénz feltaláltott. A gyilkosság, mely az egész községet lázas izgalomba hozta, egy a kir. ügyészségnek, mint az ó-sztapári csendőrségnek bejelentve lett, kik a nyomozást a legnagyobb eréllyel megindították és folytatják. A tettes még ez óráig ismeretlen.

Öngyilkosság. Kordélyos István 35 éves bács-doroszlói lakos folyó hó 7-én a feleségét megpisztolva akarván, a padlás feljáromon lelégi kitérő felakasztotta magát. A tréfa azonban komoly kimenetelű lett, mert visszatérő neje férjét holtan találta meg a kőtélen. Az eset a zombori kir. ügyészségnek bejelentetett, minthogy azonban az öngyilkosság kétségtelen volt, a további nyomozás beszüntetve lett.

A Koronamalom kitűnő minőségű darabos *—1

szalonszenet

árusít ólomzáros zsákokban, házhoz szállítva.

Felelős szerkesztő:
Dr. BALOGH ERNŐ,
köz- és váltó-ügyvéd.

Laptulajdonos és kiadó:
BITTERMANN NÁNDOR.

HIRDETÉSEK.

374. szám.

kig.
Hirdetmény.

Mely szerint közhírré tételik, hogy Obrovác község vadászati joga az 1883. évi XX. t. c. 3. §. értelmében 1902. évi január hó 1-től egész 1907. évi december hó 31-ig, azaz 6 évre f. évi november hó 5-én d. e. 9 órákor Obrovác községhezatal nyilvános árverésen haszonbérbe fog adatni. Kiküldési ár évi 50 korona. Az árverési feltételek a községjegyzői irodában betekinthetők. Obrovác, 1901. évi október hó 15-én.

Mallin Károly, Petrovits Gyóka,
jegyző. bíró.

Pályázat.

Az apatini (Bács Bodrogh megye) róm. kath. kántori állás megüresedvén, ezen állásra az apatini róm. kath. hitközség pályázatot hirdet. Javadalma a következőkben: a) évi törzsfizetés 400 korona előleges havi részletekben; b) 2 szobából álló lakás konyhával, éléskamrával, pincével, kis konyhakerttel; c) 12 köbméter keményfa; d) 14 ezer lélek utáni stóla-ővedelem, mely az otyasütés után járó 16 kor. 80 filléren, valamint az örökös misék után járó 200 koronán kívül 1400—1600 korona között szokott váltakozni. — Ezen javadalomért tartozik a megválasztott kántor a szokásos isteni tisztelőten organálni, énekelni, illetőleg nagyobb ünnepeken az énekkart vezetni. A hétköznapi misén, illetőleg fizetett énekes miséken kívül vasár- és ünneppapokon 3 mise alatt, ádentban pedig a hajnali misén kivül a nappali misé alatt is organál és énekel. A betegekhez menő papot kísérelő furól is a kántor gondoskodik. Minden temetésen megfelelő díjért vesz részt. — A kellőleg felszerelt folyamodványok dr. Steecz György c. kanonok plébános címére a róm. kath. hitközséghez 1901. évi október hó 20-ig Apatinba küldendők.

4249. szám.

kig. 1901.

Hirdetmény.

O Kanizsa községben a külső baromcsordából ismeretlen tettesek 9 darabot elloptak, melyeknek leírása a következők:

- 1 drb 3 1/2 éves vörnyeges kékes nyaku tiszó, jobb farán szigonyalaku bélyeg.
- 2 drb 3 éves vörnyeges szőrű tiszó, jobb füle hasított.
- 3 drb 3 1/2 éves kékes tiszó, jobb füle hasított.
- 4 drb 2 1/2 éves kékes nyaku tinó, bélyeg és jegytelen.
- 5 drb 1 éves kékes tiszó, farka vágott.
- 6 drb 2 1/2 éves szőke tiszó, hátul jobbról LM bélyegű.
- 7 drb 1 1/2 éves kékes bika, hátul balról B S bélyegű.
- 8 drb 3 1/2 éves kékes szőke tiszó, hátul balról L B. romlott.
- 9 drb 1 1/2 éves vörnyeges tinó, bal füle jegyes.

Tisztelettel kérjük az elljárásokat ezt községükben a legkiterjedtebb módon nyomon követni és feltalálás esetén ezen községi elljárásokról értesíteni sziveskedjenek. O-Kanizsán, 1901. évi október hó 14-én.

Az elljáróság.

Hirdetmény.

Zombor város t. közönsége b. figyelmébe bator vagyok a kertészet, gyümölcsészet és szőlészet érdekében következőket ajánlani:

A városi faiskolákban kapható mindenemű fajbiztos gyümölcsajtások, diszcserejék, sorfák utcák és kertek kitalálásához; továbbá mindenemű szép virágkölészetek eszközöltetnek.

Mindszentek vagyis halottak emlékére sok és szép koszorú, sírdíszítések vannak készletben, új megrendelések pontosan és jutányosan készíttetnek.

A műkertészet minden szakmába vágó munkálatok szakszerű kivitele, gyümölcsfák őszi tisztítása, a kajszin és őszi barack nyese, ritkítása, szőlőtelepek szakszerű őszi metszése, a zöldajtás döntése és székenegezése, amerikai ojtvány u. m. a hazai szőlők szakszerű kezelése, új szőlők telepítése, mindenemű kert tervek izléses kivitele, új parkok alapítása, valamint régi parkok szakszerű átalakítása, melyeknek megbízható egyénekkel való kiviteléért felelősséget vállal.

Becsés megrendelésüket kérve és a t. közönség partfogásába ajánlván

készséges szolgálja

Konrath Rezső M.

városi műkertész.

3-2

444. szám.

kig. 1901.

Pályázati hirdetmény.

Bikity-Borsód községekben Bikity község székhelylél a körvrosi állás megüresedvén, ez állásra ezennel pályázat hirdettetik. Felhivatnak ennél fogva a pályázni óhajtok, hogy szabályszerint felszerelt kérvényeiket **foljó évi október hó 30-ig** alulírott főszolgabíróhoz annál inkább nyujtsák be, mert a később érkező kérvények tekintetbe nem vétetnek.

A körvros javadalmazása 2200 korona.

Látogatási díjak:

Bikityen nappal 40 fillér, éjjel 60 fillér.

Borsódom nappal 40 fillér, éjjel 60 fillér.

Borsód külterület nappal 60 fillér, éjjel 80 fillér.

Halottkémles 40 fillér.

Baján, 1901. évi október hó 12-én.

Vojnich Máté,

főszolgabíró.

2-1



Elsőrendű, elismert minőségű

szalon kőszén

kapható jutányos árban nagyobb mennyiségben is a

Zombori Export-Gőzmalom

részvénytársaságnál

ZOMBORBAN.

3-3



7208. szám.

kig. 1901.

Pályázati hirdetmény.

Rác-Militics községében lemondás folytán megüresedett irnok-végrehajtói állásra pályázatot nyitok.

Ez állás javadalmazása 50 korona előleges havi részletekben fizetendő évi 600 korona.

Végrehajtásokért külön díjazás jár.

Felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtnak, hogy kellően felszerelt pályázati kérvényüket hozzám **foljó évi november hó 15-éig** nyujtsák be, mert később érkező folyamodványok figyelembe nem vétetnek.

Német nyelvbeni jártasság megkívántatik.

Hódsághon, 1901. évi október hó 16-án.

Szemző Károly,

főszolgabíró.

3-1

3236. szám.

kig. 1901.

Pályázati hirdetmény.

A Csurogh községben üresedésbe jött egy gyalogrendőri állásra ezennel pályázat hirdettetik.

Ezen állás évi 480 korona, havonkénti utólagosan fizetendő javadalmazással van egybekötve.

A fegyverzetet és ruházatot a község adja. Ezen állásra csak oly egyén alkalmazható, ki:

a) magyar honpolgár,

b) védkötelezettségének megfelel,

c) 24. évet betöltötte, a 60 ikat pedig el nem érte és teljesen egészségesek,

d) feddhetlen erkölcsűek és teljesen rovatlan előéletűek,

e) írni, olvasni tudnak és a községben divó szerb nyelvet is bírják.

Előnyben részesülnek kiszolgált altisztek vagy esendőrök.

Pályázók felszerelt kérvényeiket alulírt község elüljáróságához **1901. évi október hó 25-ig** benyujthatják.

Csuroghon, 1901. évi október hó 13-án.

Kékits József,

Périts Nenád,

jegyző.

biró.

NAGY NEP. JÁNOS

szobrász, aranyozó és oltárépítő.

ELSŐ DÉLMAGYARORSZÁGI OLTÁRÉPÍTÉSZETI, SZOBÁRSZATI ÉS ARANYOZÓ MŰINTÉZET.

Ő Nagyméltósága a kalocsei érsek, főmagassága dr. Samassa József egri érsek, valamint dr. Schlauch Lőrinc nagyváradai bíboros püspök ur ő Eminenciája és eserneki és tarkeői Dessewffy Sándor esanádi püspök ur ő Kegyelmissége által többszöri megrendelésekkel kitüntetve; így a legközelebbi időkben a nagyméltósága esanádi püspök ur a lelei újtemplom berendezésével megbízott.

Munkáimnak szakismerettel való kivitelét Zenta, Csorvász, Szilás, Jászladány, Szolnok, Kun-Félegyháza, Kalocsa, Torontál-Almás, Békés-Szent András, Kun-Szt-Márton, Nagy-Kikinda, M-Pécska, Csanád-Palota, Vámosgyörk és több helyekről nyert bizonyítványaim igazolják.

A nagyméltósága kalocsei érsek ur ő Eminenciája a esengő; és zenta-tornyosi újtemplomok berendezésével kitüntetett.

Készítek új oltárokat, szószékeket, szent sírokat, keresztút-képeket domborműben.

Költségvetéseket és tervrajzokat bérmentve küldöm, odautazás esetén saját költséggel utazom bárhová.

Jézus és Mária Szive szobrai és páduai szent Antal szobrai

különféle nagyságban fából faragva, polichromirozva:

centiméter	100	110	120	130	140	150
korona	96	120	140	160	174	194

főszöntvény, rendkívül erős anyagból:

centiméter	100	120	140	150
korona	72	110	126	140

Lelkiismeretes jó kiszolgálásról az intézet jó hírneve szavatol.

Nagy Nep. János,

TEMESVÁR, Józsefváros, Bega-balsor 24.

2055. szám.
kig. 1901.

Arverési hirdetmény.

Bács-Keresztur község elüljárósága részéről ezennel közhírré tétetik, miszerint a község tulajdonát képező ujonan épült községi nagyvendéglő épület, mely áll egy 13 méteres nagyterem, három mellékhelyiség, két vendégszoba, a vendéglős részére 2 szobák lakás, konyha, kamara, pince, istálló, jégverem, mosókonyha és felszerböl — **zárt ajánlattal** egybekötött nyilvános árverésen 1902. évi január hó 1-től számítható három évi időtartamra **foljó évi november hó 1-én d. e. 9 órakor** haszonbérbe fog adatni.

Megjegyeztetik, hogy azon esetre, ha a folyamatban lévő építkezés folytán az épület előbb is használatba vehető lesz, haszonbérlet tartozik az ezen időre esedékes aránylagos bérösszeget szintén megfizetni. Az árverési feltételek a hivatalos órák alatt az elüljáróságnál megtekinthetők. Banaipénzül 100 korona teendő le, mely összeg az utolsó negyedévi haszonbérbe fog betudatni. Ezen összeg után haszonbérlet kamatot nem igényelhet. Bács-Keresztur, 1901. évi október hó 8-án.

Arnold Károly, jegyző. **Nagy János,** bíró.

493. szám.

bv. 1901.

Arverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a hódsági kir. járásbírósg 1900. Sp. 284/7. számú végzése által dr. Seultéy Jenő hódsági ügyvéd által képviselt Mravik Márton és neje pívnicei lakosok javára Rumán Pál pívnicei lakos ellen 463 kor. 50 fillér, ennek 1900. évi május hó 5 ik napjától számítható 5% kamatai és eddig összesen 131 kor. 92 fillér perkölttség követelés erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 765 koronára becsült buza, ló, borjú, malac stb. ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az 1901. V. 309/3. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Pívnicán alperes lakásán leendő eszközésére **1901. évi október hó 19-ik napjának délelőtti 11 órája** határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t. c. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsárón alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. c. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kiűztendő.

Kelt Hódsághon, 1901. évi október hó 3-án.

Váczy János,

kir. bir. végrehajtó.

ENGEL MÓR

divatárkereskedő

Szénásy Gyula

gyapjukelme és

Szénásy, Hoffman és tsa

selyemáru

budapesti nagykereskedők raktára.

A n. é. hölgyközönség szives figyelmébe ajánlom fenti elsőrangú cégeket, nemkülönbön ujonan berendezett

rövidáru raktáromat

u. m. **ruhadíszek**, szalagok, csipkék minden kivitelben; **szabókelékek**, belésárúk, izzasztó, halcsont, kapocs, övszalag, gombok; továbbá legjobb **bőrkeztűk**, **derékfűzők**, **esőernyők** stb.

Szives megbízásokat kér teljes tisztelettel

Engel Mór.

10601. sz.
kig. 1901.

Pályázati hirdetmény.

Bács-Bodrogh vármegye titeli járásába kebelezett Tittel községében üresedésbe jött irnoki állásra pályázatot nyitok s felhívom mindazokat, kik ezen állást elnyerni óhajtnak, miszerint szabályszerűen felszerelt kérvényeiket **f. évi október hó 27-én délelőtti 11 óráig** hozzám annál is inkább nyujtsák be, mivel a később érkezőket figyelembe venni nem fogom.

Az állás javadalmazása 900 korona készpénz fizetés.

Tittel, 1901. évi október hó 6-án.

Szemző János,

főszolgabíró.

3-3

Hazai ipar! „EMKE“ padlófénymáz! Magyar gyártmány!

Nem kell osztrák, nem kell német, nem kell külföldi gyártmány, hanem vegyünk **BERKES-féle**

„EMKE“ padlófénymáz,

s így elérjük, hogy kitűnő legjobb magyar gyártmányt kaphatunk s e mellett kiváló közművelődési célt szolgálunk, mert 5% az „EMKE“ javára szolgál. A Berkes-féle „EMKE“ padló-lakk: **a szobapadló fényezésére kiválóan alkalmas**, mert:

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: rögtön szárad s így a fényezett szoba már 1 óra múlva használatba vehető.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: szagtalan, tehát nem kell a kellemetlen Terpentin szagot napokig a szobákban tűrni.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: mosható, s szárazra törülve fénye még fokozottabb.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: víztől nem lesz foltos, mint a többi lakk.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: fényét a többi hasonló gyártmányok között legtovább tartja, tehát legtartósabb.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: üveg keménységűvé válik, s így legkevésbé kopik.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: szeszszel hígítható.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: kitűnően alkalmas konyhabutorok és más erős használatnak kitett tárgyak mázolására.

A Berkes-féle „EMKE“ szobapadló-lakk: a ragadós padlókat szárazra teszi. 10-6

Gyártás és főleadási hely: **BERKES BERTALAN, Nagyvárad.**

Eladási hely: **Zomborban, WEIDINGER S. és ZS.**

Zombor. Bittermann Nándor és fia könyv- és könyvműveléséből.

ÉLŐFIZ
Égész évre...
Fél évre...
Negyed évre...
A lap szellemi...
küldemények...
nek, anyagilag...
nosnak...

Egyes szám...

Bes...

Nyolcvés k...
kedelmi és ipar...
az összes közgaz...
nulságos és adar...
kerület gazdaság...
A nyolc ivnek...
híntve számokk...
fej nem szédül...
sától!

Pedig, tiszte...
adatmennyiséget...
hanem fontolóra...
és nagyon lelkiis...
számok beszélnek...
— köztük värne...
gának hü képt...
tanulmány vonható...
melyet a szegedi...
bocsátott közre...
nagyérdemű kitil...

A vármegy...
adatokból közöl...
Érdekes ipa...
Baján, melyek s...
az ott megjelent...
is. Helyi iparv...
dezt augusztus...
helyi iparosok ra...
szítményeiket a k...
rökben ismeri me...

Államsegély...
zőknek engedély...
Montalion József...
nyolva a műszvi...
mintakönyv és ké...
koronát, Ackerna...
öt új szövöszék be...
Ferenc szabadkai...
gyapju osztályozó...
Beck Ignác baja...
beszerzésére 500...
posztgyárosnak e...
koronát, Mayer J...
vöszék beszerzés...
kosárfonó szövets...
szövetkezetbe bel...
alapítványt enged...
a szövöszeket az e...
kölcson törleszt...
kezdje meg.

A honvédsé...
a kulai és új-ve...
pár, a bezdáni 18...
a közös hadsereje...
kezet 336 pár, a...
párta kaptak meg...
Ipari és ke...
nyertek Blaskov...
és Lederer Mihály...
utóbbi 300 koron...
nalmányozására.

Uj hetivásár...
javaslatához képe...
kova, Gombos, D...
Mohol község pia...
tását, Uj-Verbász...
(szombati) hetivá...
község országos...
folyamodását, B...
látogatási szabály...
tova, Bács Dorosz...
védik város ké...
állatvásárok enge...
folyamodását het...
engedéseért és K...
modását.

A kamarána...
kültágjai vannak...
Webmann István...
Antal, Somogyi...
Knefely Nándor,